



Freitag, 28. Mai

Bühne Rittersaal

► 19-19.50 Uhr Eröffnung durch Ferdi Gatzweiler (Bürgermeister), Dr. Angelika Ivens (DFKI), MdL Axel Wirtz (Kulturausschussvorsitzender), Büsbacher MGV.
 ► 20-20.20 Uhr Raphaëlle Mellet
 ► 20.20-20.40 Uhr Folkloretanzgruppe – Le Pays de Valognes aus Valognes
 ► 21-2 Uhr La Fête Française mit Liveband Karpatt/Paris und dem Le Pop DJ Team

Unterer Burghof

► französische Spezialitäten, Champagner & Spitzenweine



Marika Asatiani: Hochbegabt und am Samstag im Rittersaal



Syl'n'Dan: Ihre Klänge sind mehrfach live zu bewundern

► 20-22 Uhr Renaus Marquart & Band

Alter Markt

► 20-20.20 Uhr Avent-Garde Hubervillaise aus Valognes
 ► 21.15-21.30 Uhr Folkloretanzgruppe – Le Pays de Valognes aus Valognes
 ► 21.40-22 Uhr Raphaëlle Mellet/Chanson

Open-Air-Kino/Kaiserplatz

► 21.30-22 Uhr Avant-Garde Hubervillaise aus Valognes
 ► 22 Uhr Diamonds deluxe Tanzstudio Simone Brandt
 ► 22-23.30 Uhr Filmabend Louis de Funès „Der Gendarm von St. Tropez“

Traumzimmer Altes Rathaus

► 17 Uhr Vernissage „Wege nach Stolberg – Bienvenue aux amis français“, Fotoausstellung 20-jähriges Bestehen der Städtepartnerschaften.

Museum Zinkhütter Hof

► 17.30 Uhr Vernissage Marie M. Bellenger trifft Odine Lang

Ausstellungen

► 9-18 Uhr Notariat am Kaiserplatz: Grafiken und Gemälde aus Frankreich
 ► 8.15- 12.45 & 14.15 - 16 Uhr VR-Bank Rathausstraße: Images récentes.
 ► 8.30-13 & 14-15-16 Uhr Sparkasse Rathausstraße: Hélène de Beauvoir

Samstag, 29. Mai

Bühne Rittersaal

► 15-16 Uhr Marika Asatiani/franz. Klavierkonzert
 ► 17-18 Uhr Crack Field Stompers/Bigband & Combo „Musique Croisée“
 ► 20-21.30 Uhr Big Bandit's
 ► 22-2 Uhr Discothèque française: Le Pop DJ Team

Turmzimmer Burg Stolberg

► 19.30-20.20 Uhr „Paris: Erinnern & Vergessen“ Norbert Walter Peters, Hörspieleinführung spricht Prof. Dr. Wolfgang Becker

Unterer Burghof

► französische Spezialitäten, Champagner & Spitzenweine
 ► 16-17 Uhr Raphaëlle Mellet
 ► 18-18.30 Uhr Majoretten Tanzgruppe/Faches-Thumesnil
 ► 19-19.30 Uhr Country Friends Tanzgruppe/Faches-Thumesnil
 ► 20-21 Uhr Avant-Garde Hubervillaise aus Valognes
 ► 21.30-22 Uhr Raphaëlle Mellet

Alter Markt

► 16-16.30 Uhr Majoretten Tanzgruppe/Faches-Thumesnil
 ► 17.30-18 Uhr Country Friends Tanzgruppe/Faches-Thumesnil
 ► 18.30-19.30 Uhr Avant-Garde Hubervillaise aus Valognes
 ► 20-22 Uhr Syl'n'Dan Liveband

Finkenbergrkirche

► 18-18.45 Uhr franz. Chor und

Orgelmusik (evang. Kantorei Stolberg)

► 19.30-20.30 Uhr „Es kommt ein neues Zeitalter“ Lesung, Joachim Peters mit Oboe + Flöte franz. Komp.

Burgstraße/Pont de Valognes

► 17 Uhr Brückeneinweihung

Bistro Check in

► 16 Uhr Boule-Turnier auf der Terrasse mit franz. Speisen + Getränken (neben dem Cityhotel am Kaiserplatz)

Bücherstube am Rathaus

► 18 Uhr Lesung VHS-Stolberg mit Barbara Bisping-Bau und Fatima Küsters: „Der Fluch des Mont-St-Michel/La promesse de l'Ange“ aus dem Roman von Frédéric Lenoir & Violette Cabezos

Altes Rathaus

► 14-15 Uhr Ratssaal: Festakt Partnerstädte Chor „Les Troubadours d'Aix“
 ► 15-22 Uhr Traumzimmer: Diashow „Wege nach Stolberg – Bienvenue aux amis français de Faches-Thumesnil“

Rathaus

Club MOB aus Faches-Thumesnil mit selbstgebauten fahrbaren „Untersätzen“

Kaiserplatz & Open-Air-Kino

► 14-23.30 Uhr Le marché français/Spezialitätenmarkt



Party-Stimmung ist abends im Ri



Musik pur auf allen Plätzen.

► 15-16 Uhr Avant-Garde Hubervillaise aus Valognes
 ► 16-16.30 Uhr Folkloregruppe/Le Pays de Valognes
 ► 17-17.30 Uhr Majorettes/Faches-Thumesnil
 ► 18-18.30 Uhr Batterie Fanfare/Faches-Thumesnil
 ► 20-20.30 Uhr Country Friends/Faches-Thumesnil Aktionen/Straßenkünstler

Mehr sehen mit i.Scription®.



Herzstück der i.Scription® Technologie: das ZEISS Augenmessgerät i.Profiler®. Es ermittelt präzise den individuellen „Fingerabdruck“ Ihrer Augen und liefert Erkenntnisse über deren spezielle Bedürfnisse. So können Ihre individuellen ZEISS Präzisions-Brillengläser mit i.Scription® Technologie mit einer Präzision von 1/100 Dioptrie produziert werden.

1.500 Messpunkte liefern ein exaktes Sehprofil Ihres Auges. Winzige Abweichungen von der idealen Augenform werden elektronisch ermittelt und sichtbar gemacht. Auf Basis Ihres individuellen Sehprofils berechnet ZEISS

ein Präzisions-Brillenglas, das perfekt zu Ihren Augen passt – in einem hochpräzisen Fertigungsverfahren werden dann Ihre Brillengläser mit einer Präzision von 1/100 Dioptrie hergestellt. Diese Präzision erreicht kein anderes Brillenglas.

Kombi-Angebot 2010

More & More + Eston Brille mit Einstärkengläsern **97,- €**

Korrektionsfassung + Sonnenbrille

inkl. Einstärkengläsern **179,- €**

Verkaufsoffener Sonntag, 30. Mai 2010, von 13 bis 18 Uhr, sind wir für Sie da.

Brillenstudio
Weverink

Salmstraße 2b · 52222 Stolberg
Tel. (0 24 02) 2 34 34
www.brillenstudio-weverink.de

www.
Jeans Etage.de
 Verkaufsoffenes Wochenende
 Freitag 28.05.2010 von 9.00 - 19.00 Uhr
 Samstag 29.05.2010 von 9.00 - 18.00 Uhr
 Sonntag 30.05.2010 von 13.00 - 18.00 Uhr

Herren Marken Stretch Jeans
 in anthrazit u. stone
 Gr. 30 - 44 Inch
 Länge 30 32 34
 39,90 Euro

20%
 Treuerabatt
 auf alle Artikel

Miss Anna
 Damen Röhre
 schwarz weiss stone
 Gr. 34 - 44
 ab 14,90 Euro

Rhenaniestr. 1 A 52222 Stolberg Tel. 02402/ 22 22 7
W. Fährlich
 Geöffnet Mo - Mi. 9.00 - 18.30 Do - Fr. 9.00 - 19.00 Sa 9.00 - 15.00

CROSS
 Lee
 PADDOCK'S
 JUPITER
 Wrangler
 MITTLIG
 SIN TONIG
 COLIN'S
 CPO & BALDY
 b*for
 LIT
 itelbig